










June 2026 Youth Ministry Calendar

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
	1	2	3 Bible Reading Club (7:30 PM)	4	5 Youth Group (7:30 PM)	6 Mexico STM Mtg #2 (11 AM); Family Potluck (6 PM)
7 Sunday Service (9:30 AM); Park Day (2:00 PM)	8	9	10 Bible Reading Club (7:30 PM)	11	12 Youth Group (7:30 PM)	13 
14 Sunday Service (9:30 AM); Park Day (2:00 PM)	15 	16 Mexico STM departs (16-23 Jun 2026)	17	18	19 Game Night w/ Connect Young Adults (7:30 PM)	20 
21 Sunday Service (9:30 AM)	22	23 Mexico STM returns (16-23 Jun 2026)	24 Bible Reading Club (7:30 PM)	25	26 Mexico STM Sharing Night (7:30 PM)	27
28 Sunday Service (9:30 AM); Park Day (2:00 PM)	29	30				
COLOR KEY  Youth  Bonding  ImpactCF  AWANA  No Youth Group  Missions / Retreat						

洗禮之夜(2026年5月29日)

Peter Hwang (青少年事工同工) 撰文

在 2026 年 5 月 29 日星期五，我們英文堂會中有六位青少年和一位年輕成人公開受洗，坦然分享他們的見證，並以他們的信心和信念鼓勵了約 100 人：他們相信耶穌是真實存在的人，祂為我們的罪而死，並在第三天復活；祂是他們個人的救主，而他們也願意跟隨祂作他們的主與君王。我持續因 Impact Christian Fellowship (以及 CCIC Cupertino) 青少年與年輕成人有信心而受到鼓勵。他們的洗禮幫助我更加警醒，也促使我深入思想自己的信仰，以及我如何每天繼續轉向神，倚靠祂供應我每日的需要 (例如：照著主禱文，馬太福音 6:9-13 所說的「日用的飲食」)。請欣賞這次活動的照片！願你們也得著鼓勵！

輔導員焦點: Joshua Nitta

(2031-2032 屆男生輔導員)

Joshua 過去兩年一直擔任輔導員。他一開始是 2031 屆整個六年級班級的輔導員，後來在過去這一年主要專注於服事國中男生。他與年紀較小的國中男生建立了很好的關係，也一直很用心地關懷並愛他們！

請告訴我們一些關於你家庭的事。

我的家人喜歡一起做飯、一起吃飯。食物一直是我們彼此相處、享受交談、並讓家人關係更加親近的一個很有意義的方式。

你曾經收到過最好的禮物是什麼？

我曾經收到過最難忘的禮物之一，是一套星際大戰版的大富翁桌遊。它對我來說很特別，因為那是我記得自己收到的第一份聖誕禮物。它讓我感到感恩又興奮，也因此一直留在我的記憶中。

你為什麼選擇在青少年事工中服事？

我想更認識青少年學生。我不希望只是遠遠地在教會看到他們；相反地，我想與他們建立關係，鼓勵他們，並成為他們信仰成長的一部分。

你最喜歡的聖經人物是誰？為什麼？

有一位聖經人物的故事對我很有影響，就是掃羅。他的故事並不容易讀，但我被他掙扎的真實感所吸引。掃羅面對失去他以為自己應得的東西：他的榮耀、他的王位、他的美德，甚至他的兒子。然而，即使經歷了這一切，他仍然沒有完全回到神面前。他心中的軟弱是我能夠有所共鳴的。他的故事提醒我，不要緊緊抓住自己的驕傲、恐懼或期待，而忽略了回到神面前的危險。

請分享「兩個真相和一個謊言」。(去找 Josh 猜猜看吧！)

- (A) 我被腳踏車撞過。
- (B) 我被海豚撞過。
- (C) 我被車撞過。

過去這一年，神在教導你什麼？

神一直在教導我：祂在哪裡，那裡就是我所屬的地方。我正在學習，神的恩典不只是給我們得救那一刻的恩典，也是每一天的恩典。祂的恩典存在於成功與失敗中，存在於受傷與傷害他人中，也存在於向前計劃與回顧過往中。我需要一次又一次被提醒：神的恩典是我永遠可以回到、安歇、並與祂同在的地方。

現在大家可以如何為你的生命禱告？

請禱告神在我關懷青少年、面對學業挑戰、尋找工作、以及處理人際關係時，賜給我心中的平安。我正在學習在生命的每個領域中信靠神的時間與恩典。

「重新降服:回到祭壇前」

(Lynbrook Agape Club 聯合敬拜之夜)

Lynbrook 的 Agape Club 為本地高中舉辦了一場聯合敬拜之夜。他們敬拜之夜的目標，是幫助已經將信心與信靠放在耶穌基督裡的青少年，重新與耶穌連結，並再次將生命委身給祂。「重新降服」這個主題，聚焦於鼓勵信心冷淡的青少年，不要讓自己的熱情在肉體與聖靈之間分裂，而是要專注於神並親近神，因為神也必親近我們。「務要在主面前自卑，主就必叫你們升高」(雅各書 4:10)。請看看上個月(2026 年 5 月中旬)這場活動的照片！

2026 年 6 月活動

主日公園日, 下午 **2:00** (2026 年 6 月 7、14、21、28 日)

歡迎來 Memorial Park (Quinlan 那一側) 打排球、玩卡牌遊戲，並與你的教會群體一起相聚！會提供飲用水！（6/21 的公園日取消。）

青少年家庭 Potluck 愛筵 2026 年 6 月 6 日星期六，晚上 6 點，Social Hall

請帶全家人一起來，也帶一些食物與大家分享！與彼此、青少年和青少年輔導員連結。一起玩破冰遊戲、提出問題、分享回應，並彼此代禱！歡迎所有人參加！

讀經俱樂部 每週三晚上 7:30, 104 室

我們將繼續在週三晚上於 104 室舉行讀經俱樂部(晚上 7:30)。本月因大多數成員會在墨西哥，因此 2026 年 6 月 17 日星期三的讀經俱樂部取消。其他週三仍會有讀經俱樂部(2026 年 6 月 3、10、24 日)。到時見！

與 **Connect Young Adults** 一起玩遊戲 2026 年 6 月 19 日星期五，晚上 7:30, Sanctuary B

2026 年 6 月我們不舉行小組聯誼，而是讓所有青少年在 6 月 19 日星期五晚上 7:30 於教會，與 Connect Young Adults 一起相聚。他們會玩一些團體遊戲，之後也會透過桌遊、卡牌等活動彼此連結！

CCIC-CU AWANA 排球活動 (2026 年 6 月 20 日至 8 月 29 日): 需要義工

週六上午 10:00-11:30, 共 10 次, 地點在加州 Cupertino 的 Memorial Park。請透過擔任週六上午的助手，支持 AWANA 的暑期排球活動。教導 AWANA 孩子如何打排球，分享神的愛，並取得社區服務時數(最多 20 小時)！報名連結：<https://tinyurl.com/vball-help-2026>

重要日期

- * 2026 年 6 月 6 日星期六(上午 11 點): 墨西哥短宣隊第二次會議 (Sanctuary B)
- * 2026 年 6 月 6 日星期六(晚上 6 點): 青少年家庭 Potluck 愛筵 (Social Hall)
- * 2026 年 6 月 16-23 日: 墨西哥宣教 (Ensenada, MX, 與 YWAM San Diego / Baja)
- * 2026 年 7 月 31 日至 8 月 3 日: 全 CCIC 暑期青少年退修會 (Mount Gilead)

👉👉👉 下一頁還有內容 👈👈👈

報名參加暑期退修會！

Chinese
Church
In Christ
presents...

SUMMER RETREAT

31 July to 3 Aug 2026
at Mt. Gilead Bible Camp

REGISTER NOW (\$380 until 6/30, \$400 after)



ccicyouth.com

代禱事項

* 為學生常在神的話語中禱告

暑假即將來臨，請為青少年和他們的家庭禱告，願他們持續花時間讓神參與他們的日常生活。禱告大家能扎根於神的話語中，如同枝子常在耶穌這棵葡萄樹上，以致生命能結出果子。禱告我們的學生閱讀神的話、聆聽神的話，並將神的話緊緊珍藏在心裡。也禱告過去這個學年所花的時間，在耶穌這磐石上建立堅固根基，能幫助青少年在暑假期間仍然在信仰中忍耐並持守。

* 女性青少年事工同工

請禱告 Peter 和我們教會同工能積極尋找一位女性青少年事工同工，來支持並牧養我們教會中的年輕女性。禱告我們能找到一位能與教會同工、義工和家長良好配搭，並且對神和下一代有負擔的人。

* 墨西哥宣教隊！

(最近，Scott 長老與我 (Peter) 分享了一本 Leonie Shankar 所寫、為我們孩子們 (以及青少年) 禱告的書：《Prayers to Restore Our Children By the Word of God》。從第一篇禱告開始，我就深受鼓勵，所以若對你有幫助，也歡迎使用。)

主啊，我將 (孩子的名字) 交託在祢慈愛的手中。我讚美祢，因為祢是賞賜那般勤尋求祢之人的神 (希伯來書 11:6b)。求祢赦免 (孩子的名字) 沒有尋求祢同在的時刻。求祢赦免 (孩子的名字) 那些追逐世界享樂、導致空虛追求的時刻。感謝祢的應許：「尋求祢的人，祢沒有離棄他們」(詩篇 9:10b)。求祢使 (孩子的名字) 能全心親近祢 (詩篇 119:2b)。求祢引導他／她的心歸向祢的愛 (帖撒羅尼迦後書 3:5)。當 (孩子的名字) 開始尋求祢時，求祢幫助他／她清楚聽見祢的聲音。天父，求祢將渴慕祢同在的心放在 (孩子的名字) 裡面。求祢將敬畏祢的心放在 (孩子的名字) 心中，使他／她不離開祢 (耶利米書 32:40b)。奉耶穌的名禱告，阿們！

「你們親近神，神就必親近你們。」(雅各書 4:8a)

「你們若順從耶和華，耶和華必與你們同在；你們若尋求祂，就必尋見；你們若離棄祂，祂必離棄你們。」(歷代志下 15:2b)

* 讚美神正在動工！

神在我們教會群體的生命中，尤其是在我們青少年的生命中，奇妙地動工。為學生受洗讚美神；為青少年提出關於信仰與神的好問題讚美神；也為他們對屬靈滋養的渴慕、對和好與悔改的渴望，以及渴望與神、與彼此恢復平安和好的心讚美神。神真是美好！